

Hinwil/Luzern, 12. Oktober 2005 / le 12 octobre 2005

## Kurs für (zukünftige) Materialwarte von Segelfluggruppen Cours pour (futurs) responsables de la maintenance des matériels de groupes de vol à voile

**Samstag/samedi und/et Sonntag/dimanche, 26./27. November/novembre 2005**

- Kursinhalt:**  
**Contenu du cours:**
- Wartung von Segelflugzeugen in der Gruppe - maintenance des planeurs du groupe
  - Einfache Unterhaltsarbeiten, kleine GFK- und Lackreparaturen - travaux d'entretien simples, petites réparations de fibre de verre/polyester et de peinture
  - Kenntnisse von Wartungsunterlagen und Vorschriften - connaissance des documents et règlements concernant la maintenance
  - Abschluss der jährlichen Unterhaltsarbeiten - Achèvement des travaux d'entretien annuels
  - Aktenführung - Tenue des dossiers
- Teilnehmerzahl:**  
**Nombre de participants:**
- max. 8 Teilnehmer - max. 8 participants
  - bei Bedarf Wiederholung des Kurses im Januar '06 - En cas de besoin, le cours aura de nouveau lieu en janvier '06
- Kursleitung:**  
**Direction du cours:**
- Heinz Bärffuss, Schnetzletbuelstrasse 8, 8340 Hinwil  
Tel. 044 937 36 97, Fax 044 937 38 61, hwbaerfuss@bluewin.ch
- Instruktoren:**  
**Instructeurs:**
- SFVS: Heinz Bärffuss und Prüferkollegen
  - FSVV: Heinz Bärffuss et collègues examinateurs
- Kursräumlichkeiten:**  
**Lieu du cours:**
- Werkstatt/atelier Hinwil, Schnetzletbuelstrasse 8, 8340 Hinwil
- Kursdauer:**  
**Durée du cours:**
- Wochenendkurs Samstag und Sonntag  
Zeit: 08:30 – 17:30 inkl. gemeinsamen Mittagessens  
Samedi et dimanche de 08:30 h. à 17:30 h. avec repas en commun
- Langue de cours:**
- Allemand
- Kurskosten / frais de cours:**
- Frs. 150.--
- Anmeldung/Inscription:**
- bis 12. November 2005 an / jusqu'au 12 novembre 2005 au**

**Sekretariat SFVS**  
Aero-Club der Schweiz  
Lidostrasse 5  
6006 Luzern

**Secrétariat FSVV**  
Aéro-Club de Suisse  
Lidostrasse 5  
6006 Lucerne

Marco Schnyder

Tel: 041 375 01 01 via Zentrale/centrale  
Tel: 041 375 01 05 Direktwahl/no direct  
Fax: 041 375 01 02

[gliding@aeroclub.ch](mailto:gliding@aeroclub.ch) [marco.schnyder@aeroclub.ch](mailto:marco.schnyder@aeroclub.ch)

Es erfolgt eine Kursbestätigung mit Rechnung  
La confirmation pour le cours et la facture suivront

## Anmeldung / Inscription

### Kurs für (zukünftige) Materialwarte von Segelfluggruppen Cours pour (futurs) responsables de la maintenance des matériels de groupes de vol à voile

vom/du 26./27.11.2005 in/à Hinwil

Name - nom: .....

Vorname - prénom: .....

Adresse - adresse: .....

Plz / Ort - NPA / Lieu: .....

Telefon - téléphone: .....

E-mail: .....

Segelfluggruppe -groupe de vol à voile: .....

Funktion - fonction: .....

Erfahrung als Materialwart - Expérience comme  
responsable de la maintenance des matériels: .....

.....

.....

.....

**Anmeldung  
Inscription**

bis **12. November 2005** an:  
jusqu'au **12 novembre 2005** à:

**Sekretariat SFVS**  
Aero-Club der Schweiz  
Lidostrasse 5  
6006 Luzern

Marco Schnyder

Tel: 041 375 01 01 via Zentrale - central téléphone  
Tel: 041 375 01 05 Direktwahl - en direct  
Fax: 041 375 01 02  
gliding@aeroclub.ch  
[marco.schnyder@aeroclub.ch](mailto:marco.schnyder@aeroclub.ch)